



Linguistique appliquée

IUED Institut de traduction et d'interprétation

Une formation qui fait parler

Six semestres d'études à temps complet

(possibilité d'étudier à temps partiel)

Winterthour en partenariat avec des universités à l'étranger

Début des études au semestre d'automne

Le bachelor en communication multilingue jette des ponts entre les langues et les cultures et met l'accent sur une communication professionnelle et créative. Il ouvre une foule de débouchés dans une industrie des langues en plein essor et sert de tremplin à une carrière dans des contextes multilingues, en Suisse comme à l'international.

Votre avenir professionnel

Le bachelor en communication multilingue inclut au moins trois langues d'études et vous permettra d'exercer votre talent et votre créativité dans des domaines comme la création de contenus multilingues, la gestion de projets multilingues ou encore la rédaction UX. Vous pourrez faire vos premiers pas dans le monde professionnel tant dans l'industrie des langues qu'auprès d'entreprises et d'organisations nationales ou internationales. Découvrez des portraits professionnels sur zhaw.ch/blog/ba-mehrsprachige-kommunikation.

Le bachelor en communication multilingue constitue en outre le point de départ idéal pour une spécialisation en linguistique appliquée à la ZHAW (par exemple dans la traduction spécialisée, l'interprétation de conférence, la gestion de la diversité linguistique ou la communication des organisations) ou dans des filières d'études en Suisse ou à l'étranger.

Structure des études

La première année, vous approfondirez vos compétences interculturelles, consoliderez vos connaissances

des langues et de la communication et acquerez un savoir essentiel pour votre avenir professionnel. Vous pourrez ensuite choisir, les deuxième et troisième années, l'une des trois options proposées.

Options

L'option **Communication et médiation linguistique** met l'accent sur l'aspect oral de la médiation linguistique et de la communication multilingue. Vous vous familiariserez avec la communication sur les réseaux sociaux et apprendrez à gérer des projets et à mettre sur pied des événements en plusieurs langues.

L'option **Communication multimodale et traduction** vous initiera à la traduction dans différents contextes. Vous apprendrez à manier les technologies de demain et découvrirez différentes applications comme le sous-titrage, le respeaking (sous-titrage en direct) ou la traduction web.

L'option **Communication spécialisée et design de l'information** met l'accent sur la médiation de contenus complexes. Vous apprendrez à formuler de manière compréhensible des informations destinées à différents médias et à diverses cultures.

Bachelor

Communication multilingue



Langues

Vous étudierez au moins trois langues, votre langue première (plus communément appelée « langue maternelle ») et deux langues étrangères. Les langues premières proposées englobent le français, l'allemand et l'italien, les langues étrangères principales, le français, l'allemand, l'anglais, l'italien et l'espagnol. L'allemand et l'anglais sont obligatoires pour tous. À partir de la deuxième année, il est possible d'ajouter l'arabe, le chinois ou le russe à ses langues étrangères.

Dimension internationale

Le bachelor en communication multilingue s'inscrit dans un contexte international. Nos enseignants sont originaires des régions des langues proposées. Les nombreux étudiants étrangers provenant de nos universités partenaires et les différents visiteurs issus du monde entier viennent également enrichir les échanges.

Le bachelor en communication multilingue accorde une grande importance à la mobilité étudiante. C'est pourquoi un semestre à l'étranger dans une autre université ou un stage à l'étranger font partie intégrante du curriculum et sont vivement recommandés.

Un parcours individualisé

Votre combinaison de langues, l'option choisie, un semestre ou un stage à l'étranger et les matières à option obligatoires vous permettront de conférer une couleur personnelle au bachelor en communication multilingue.

Admission

Pour vous inscrire, vous devez être en possession d'une maturité (maturité gymnasiale, spécialisée, professionnelle ou équivalent étranger). L'admission définitive est subordonnée à la réussite d'un test de connaissances et d'aptitudes.

Infrastructure

Vous bénéficierez d'une excellente prise en charge, dans un environnement à dimension humaine. Spacieux et accueillant, le bâtiment de notre institut se situe à proximité de la gare de Winterthour. Vous y trouverez tout le confort et la modernité nécessaires à vos études.

Informez-vous

N'hésitez pas à consulter notre site web et à venir rencontrer étudiants, diplômés et responsables de cursus lors d'une séance d'information.

Deuxième cycle à la ZHAW

À l'issue de votre bachelor, notre département vous offre la possibilité d'opter pour un master en linguistique appliquée, dans l'une des quatre spécialisations suivantes :

- traduction spécialisée
- interprétation de conférence
- gestion de la diversité linguistique
- communication des organisations

Pour de plus amples informations :

www.zhaw.ch/ba-communication-multilingue

Contact et inscription

ZHAW Université des sciences appliquées de Zurich

Département de linguistique appliquée, IUED Institut de traduction et d'interprétation

Theaterstrasse 15c, Case postale, 8401 Winterthour, Suisse, tél. +41 58 934 61 80

bachelor.iued@zhaw.ch

Je
m'inscris !